1927 OCTUBRE 12 MIÈRCOLES Ntra. Sra. del Pilar

# LA VOZ

El clima de Canarias es el mas delicioso del mundo.

Temperatura máxima en Gran Canaria 23º 9cs.
Id. mínima 18º 6cs.

AÑO I — DIARIO INFORMATIVO — DOS EDICIONES DIARIAS — Núm. 31

LAS PALMAS (GRAN CANARIA) CAPITAL DE LA PROVINCIA DE SU NOMBRE

### Un documento para la historia

# Acta de la reunión del Comité Provincial de Union Patriótica

## Sin comentarios

En la Ciudad de Las Palmas de Gran Canaria a treinta de Septiembre de mil novecientos veintisiete, se reune el Comité Provincial de Unión Patriótica de Canarias Orientales, en el domicilio del Excmo. Cabildo Insular, siendo la hora de las 4 45 minutos (h. e), previa la Convocatoria circulada oportunamente para que tuviera lugar la reunión a las tres horas y treinta minutos, desde cuya hora se encuentran en dicho domicilio los Sres. que se expresan al margen, bajo la Presidencia de Presidente Insular de Gran Canaria y Vice Presidente del Comité Provincial de Canarias Orientales, Don Tomás Quevedo Ramirez. Asisten los Sres. siguientes:

Don Francisco Hernández Arata, Presidente insular de la Unión Patriótica de Lanzarote.

El mismo Sr. Hernandez Arata, representando a Don Carlos Saenz y a Don Emilio Cabrera Martinón, Presidente del Cabildo insular de Lanzarote y Alcalde de Arrecife, respectivamente.

Don Francisco Medina Berriel, Presidente del Cabildo Insular de Fuerteventura

El mismo señor Medina Berriel, representante de don Angel González. Alcalde de Puerto de Cabras y de don Juan Dominguez Jefe Insular de la Unión Patriótica de Fuerteventura.

El propio señor Medina Berriel, representando al Alcalde de Las Palmas, don Salvador Manrique de Lara.

Don Gustavo Navarro Nieto, Presidente provincial, representado por don Tomás Quevedo Ramirez.

Don Manuel Hernández González, como Presidente del Cabildo Insular de Gran Canaria, que se encuentra enfermo, representado por el propio don Tomás Quevedo Ramirez.

Las representaciones del señor Hernández Arata constan de los dos oficios de veintiseis del corriente mes, las del señor Medina Berriel, de los oficios del veintisiete del mismo mes; las del señor Quevedo del telegrama del veintitrés y de la carta del veintinueve del propio mes actual.

La representación que ostenta el señor Medina Barriel del señor Alcalde de Las Palmas, se la ha conferido telefonicamente en este acto, con protesta de ratificarse por escrito el propio señor Manrique.

Las comunicaciones de que se acaba de hacer referencia se unirán a continuación de esta acta.

Abierta la sesión se dá cuenta del primer particular de la convocatoria, relativo a la designación de candidato que en representación de los Cabildos Insulares de la nueva Provincia ha de formar parte de la Asamblea Nacional.

El señor Hernández Arata propone el nombre del Consejero del Cabildo Insular de Gran Canaria, don Tomás Quevedo Ramirez, para ostentar dicha Representacion, y es aceptado por aclamacion.

Acto seguido dá cuenta la Presidencia del segundo particular de la convocatoria, relativo a la designación de candidato que, en representación de los Ayuntamientos de Canarias Orientales, ha de formar parte de la Asamblea Nacional.

El señor Quevedo Ramirez dá cuenta del acuerdo del Comité Insular de Gran Canaria, proponiendo, por aclamación para dicho puesto, como candidato de la Union Patriótica, a don Carlos Navarro Ruiz, a quien, además, se ofrecieron varias vacantes de Municipios de esta isla para facilitar la elección de dicho candidato.

El señor Medina Barriel manifiesta que entiende acertada la propuesta, aunque quiere hacer constar que hubiera visto con agrado ver en dicho puesto a don Salvador Manrique de Lara, por sus relaciones con la isla de Fuerteventura, pero que ello en manera alguna significa que se oponga a la candidatura de don Carlos Navarro Ruiz, a favor del cual emite su voto, personalmente y con las representaciones que ostenta.

Después de suficientemente discutido el asunto, se acordó designar a don Carlos Navarro Ruiz como candidato para que represente en nombre de los Municipios a la nueva Provincia formada por Gran Canaria, Fuerteventura y Lanzarote, en la Asamblea Nacional, cuya designación se hizo por aclamación; acordándose asimismo recabar de la autoridad gubernativa correspondiente, que recaiga en la persona del señor Navarro el cargo de concejal vacante para que, designado Compromisario, reuna las condiciones necesarias para ser elegido, de ser factible legalmente.

A continuación se designó la Junta Asesora que, en unión del Presidente Provincial y, en su defecto, de su Vice-Presidente, han de tratar y resolver los asuntos que se refieran a la Unión Patriótica Provincia:

Presidente Provincial, don Gustavo Navarro Nieto.

Vice Presidente Provincial, don Tomás Quevedo Ramirez como Jefe Insular de Gran Canaria. Jefes Insulares de Lanzarote y Fuerteventura: tres personas que designará el Jefe Provincial y, en su defecto, el Vice-Presidente.

A última hora comparece el Presidente del Cabildo Insular de Gran Canaria, don Manuel Hernández Gonzá ez, quien, conforme con la presente acta, la suscribe.

Y no habiendo más asuntos de que tratar se levanta la sesión firmando los señores concurrentes, de que yo el Secretario doy fé.—Francisco Medina.—Rubricado.=Francisco Hernández Arata.—Rubricado.=Tomás Quevedo Ramirez.—Rubricado.=M. Hernández.—Rubricado.=Carlos Ramirez Suárez.—Rubricado.=Secretario del Comité Provincial de Canarias Orientales.

# Sucesos

Ayer tarde compareció en la Inspección de Vigilancia Dolores Vega Hernández, domiciliada en la calle del Rosario, denunciando a una convecina suya conocida por Pepa, por haberla maltratado de obra, rompiéndole una botella de aceite y causándole daños en el traje que llevaba puesto.

—

Encarnación Toledo Saavedra, vecina de la calle de la Naval, ha denunciado al pintor Francisco Rodríguez, domiciliado en la calle de Matías Padrón, porque habiéndole encargado que le pintase una casa que tiene en la calle de Suárez Naranjo, para lo cual le entregó a cuenta 150 pesetas, le dejó sin terminar dicho trabajo, reteniendo en su poder las llaves de los pisos, que ahora se niega a entregar.

Se venden recibos de participación en la Lotería Nacional, estampando en ellos el número que se desee.

Precios económicos.

# OPORTUNIDADES

## Sobre la Escuela de Industrias.--Con motivo de una sesión en el Ayuntamiento

Cuando en Abril de 1906 visitó esta ciudad S. M. el Rey Don Alfonso XIII, varios alumnos de la entonces «Escuela Superior de Industrias» de Las Palmas, elevaron una solicitud al monarca pidiéndole, entre otras cosas, la creación en esta ciudad de las Facultades de Farmacia y de Medicina con la base de dicha Escuela Superior, instancia que no fué apoyada por el Claustro de Profesores, pues, parecía algo así como una locura semejante petición. Al poco tiempo aparecieron Reales disposiciones implantando en el Instituto de La Laguna estudios universitarios de la Sección de Ciencias, que comprendían el curso preparatorio de Farmacia y Medicina. Para Tenerife resultó cuerda y oportuna la petición.

Se presenta ahora una instancia al Excmo. Ayuntamiento de Las Palmas en que se solicita la creación en esta ciudad, al igual que en La Laguna de Tenerife, de un Centro Politécnico en el que la juventud estudiosa de esta provincia oriental del Archipiélago, pudiese seguir las carreras especiales de Telégrafos, Correos, Obras Públicas, Hacienda y de Peritos Agrónomos y aparejadores, a la vez que hacer los estudios para el ingreso en las distintas especialidades de la carrera militar; y a esta petición niega su apoyo el concejal señor Mascareñas, porque la estima fuera de oportunidad.

Empero, nosotros, en oposición con el criterio del señor Mascareñas, creemos que la ocasión propicia es la presente, porque está visto que ahora contamos con valimiento decisivo cerca del Gobierno, y con el mismo Centro de enseñanza que en 1906, que pudiera servir muy bien de base para la implantación del mencionado Instituto Politécnico.

La Escuela Industrial, cuyo sostenimiento viene costando bastantes miles de pesetas, de porvenir poco halagüeño en esta Isla, a juzgar por los resultados alcanzados durante los 25 años que lleva de establecida, puede indicarse al Gobierno para que se den en ella las referidas enseñanzas, con sólo ampliar su Profesorado, utilizando personas de reconocida competencia de esta misma población, en la forma que se considere necesaria.

¿Que razones de conveniencia general para el país tiene el señor Mascareñas para afirmar que no es llegada la hora oportuna de gestionar la creación del expresado Centro Politécnico? No las vemos.

¿Serán tal vez razones de distintas conveniencias? ¿Habrá visto, *con oportunidad*, que la Escuela Industrial (aunque pertenezca al Ministerio del Trabajo, que todo en este mundo tiene arreglo) es la llamada a servir de base para la instalación del Instituso Politécnico, pudiendo peligrar entonces la Dirección de dicha Escuela que, con tanto sacrificio, viene soportando el Sr. Mascareñas desde hace dos o tres años?

Insistimos en nuestro criterio de que se pida inmediatamente la creación en Las Palmas de un Instituto Politécnico en el que se puedan hacer los estudios de que hemos hecho mención, utilizando para ello la actual Escuela Industrial de esta ciudad.

X.

# A la insidia, la verdad

El periódico de la F. L. está inconsolable y se ha rasgado la túnica, porque dice que se ha roto la paz (¿pública?) que dice reinaba hace cuatro años entre Gran Canaria, Lanzarote y Fuerteventura, y que volverá a reinar «cuando el Destino lo permita». ¿Qué incógnita será esa del Destino, a que alude el diario de la F. L? ¿Será «los gobernantes de Madrid», que dice el colega? Nosotros creíamos que eran los buenos gobernantes de España, los que han terminado la guerra de Marruecos, y han hecho que se respete el nombre de la Patria, tan decaido cuando desgobernaban los antiguos caciques.

«¡Cuando el Destino lo permita!» ¡Qué añoranzas!

***

En pocas palabras vamos a contestar a las insidiosas informaciones de los colegas liberales. Que Lanzarote y Fuerteventura vivían en paz y cordialidad con Gran Canaria hasta que empezaron a entrometerse en esas relaciones los políticos a la antigua usanza, que do quiera que van llevan la discordia, lo demuestra el acta de la sesión del Comité provincial de Union Patriótica, que publicamos en esta misma edición.

Nadie puede decir, por cuestión de nombres personales, que Lanzarote y Fuerteventura quedasen huérfanas de representación en la Asamblea Nacional. Tan representadas hubieran estado por don Tomás Quevedo como por don Salvador Manrique, que pretendía ir a esa Asamblea representando a los Cabildos Insulares de la provincia de Las Palmas, y que fuese don Carlos Navarro representante de los Municipios.

Que la candidatura del señor Quevedo fuè bien acogida y proclamada por los representantes de los Cabildos de esta provincia lo demuestra, a más del acta a que antes hemos aludido, el hecho de que todos los Ayuntamientos de Lanzarote y cuanto allí representa opinión respetable, así como la mayoria de Fuerteventura, hayan telegrafiado al Gobierno protestando de la conjura fraguada contra Gran Canaria.

Porque aquí no se trata de nombres ni de personas, aunque así lo digan determinados elementos: aquí se trata del interés de la nueva provincia de Las Palmas, que hay quien pretende inmolar a sus pequeñas pasiones políticas, y a sus más mezquinas ambicioncillas de encumbramiento. Eso es lo que no quieren ver los tendenciosos informadores e inspiradores de cierta prensa, que no pierde ocasión de desvirtuar los hechos para combatir la obra de la Unión Patriótica de Gran Canaria.

Lo sucedido en la elección de representante de los Cabildos en la Asamblea, está perfectamente claro en el acta oficial de esa misma elección, y en la que se levantóde la reunión del Comité provincial de Unión Patriótica celebrada el 30 de Septiembre último.

Contra esas realidades nada valen insidias ni embrollos, y a las realidades deben atenerse las personas que proceden de buena fe.

Pero, ¿dónde está aquí la buena fe? Con tiempo y calma lo iremos analizando.

Y terminemos con una pregunta: ¿Qué sucedió en pocas horas, para que se rectificasen a sí mismas, personas respetables, cuya lealtad no había sido puesta en duda antes?

# Del Puerto

Ayer se registró en este puerto el siguiente movimiento de buques:

**VAPORES**

«Wagogo», alemán, de mil 855 toneladas, de Hamburgo, consignado a Woermann.

«Esperanto», español, de 178 toneladas, de Sardina, a la orden.

«Treves», francés, de 1.270 toneladas, de Dakar, a la Oceánica.

«Bengala», portugués, de 2.580 toneladas, de Beira, a Bautista y Martinón.

«Tides», australiano, de 312 toneladas, de Gotemburg, a Blandy.

«Poeta Arolas», español, de 1.862 toneladas, de Barcelona, a Bautista y Martinón.

«D'Enambun», francés, de 1 202 toneladas, para Tolon, a la Grand Canary.

«Enfield», inglés, de 1.322 toneladas, para Sevilla.

**VELEROS**

«Taburiente», para Gando; «Carmita» y «Rápido», de la pesca; «Juana Hernández», de Tenerife; «Frasquita», para Gran Tarajal, y «Evelia», para Gando.

# El accidente de ayer

VUELCA UNA GUAGUA, RESULTANDO DOS HOMBRES HERIDOS

En las Alcarabaneras ocurrió ayer tarde un suceso que pudo tener fatales consecuencias.

Próximamente a la una se dirigía al Puerto la guagua número 2 320, de la que es chofer Juan Cruz Ramírez.

Por efecto de una patinada volcó dicho vehículo, dando una vuelta completa y quedando con las ruedas hacia arriba.

De los viajeros que conducía la guagua, resultaron heridos, a consecuencia del vuelco, Antonio Melián García y el chofer Juan Cruz.

Al primero lo curaron en la casa de Socorro del Puerto, de erosiones en el hombro izquierdo con desprendimiento del cuero cabelludo, de pronóstico reservado, y al segundo, de erosiones en la mano derecha, leve.

Los lesionados, una vez asistidos, pasaron a sus respectivos domicilios.

# Mercados

Para el consumo de la población y vapores se sacrificaron ayer:

| | | |
|---|---|---|
| 14 reses vacunas con | 1 851 | kilos |
| 11 menores | 141 | » |
| 2 cerdos | 183 | » |

El día 10 se recaudó por Matadero, 1 077 62 pesetas; por Mercados, 1.336 15, y por Pescadería 168 55.—Total 2.582'32 pesetas.

# La guerra de la banana

Por el interés que tiene para nuestras islas cuanto se relaciona con la formidable competencia entablada entre las Compañías fruteras del Brasil y Jamaica, que tanto puede afectar a los intereses de Canarias, traducimos de un periódico de Liverpool, la siguiente interesante información del corresponsal en Londres del «Evering Expres»:

«Cuarenta mil piñas de plátanos del Brasil, el mayor cargo recibido hasta ahora de aquel país en Londres, llegó al final de la última semana.

El desarrollo del negocio de plátanos con Brasil es la última empresa de Lond Vestey, jefe de Vestey, Bros Ltd., The Unión Cold Storage Co. Ltd. y The Blue Star Line.

Según me manifiestan los señores Vestey Bros, la demanda para los plátanos del Brasil aumenta rápidamente, y si los esfuerzos que actualmente se hacen en Brasil para alentar una mayor producción obtienen éxito, Liverpool tendrá en breve una participación de este tráfico.

Empezamos hace tres meses con pequeños cargos de plátanos brasileños y la fruta ha tenido tan buena acogida por parte de los compradores británicos, que hemos tenido que aumentar rápidamente nuestras importaciones. Hasta ahora los importadores habían fijado su atención casi únicamente en Jamaica, donde el costo de producción frutera es mayor que en Brasil; pero los plátanos de esta ultima procedencia pueden venderse más baratos que los de Jamaica, siendo su calidad casi igual.

ALARMA EN JAMAICA

Un importador de plátanos de Londres me ha dicho hoy que los cosecheros de Jamaica están muy alarmados con el amenazante aumento de competencia a su negocio de plátanos con Liverpool, Londres y los puertos del continente.

Los productores de Jamaica han sancionado ahora el nuevo proyecto de aumento de producción, propuesto por el Gobierno de Jamaica, con el impuesto de un penique por piña, que en breve se pondrá en vigor para sufragar los gastos de una nueva línea de vapores para plátanos destinados a la Gran Bretaña y el Continente.

La lucha por acaparar las próximas cosechas que venía sosteniéndose durante algunos meses, se ha intensificado. Cuatro poderosas entidades se las disputan. Entre ellas se encuentra The Snyder Company, de Nueva York que proyecta manipular 1 250.000 piñas al año, a razón de 25 mil cada semana. Mr. Beal, un comprador particular, se compromete a cargar 600 000 piñas cada diez días, lo mismo que la Hamburg-América Line, mientras que la Asociación de productores de Jamaica, con la nueva linea directa, embarcará 10 millones de piñas al año.

Es significativo, me añadió, que los señores Elder y Fyffes han arrendado todo el hueco de los nuevos vapores de la Hamburg-América Line, destinados al transporte de los plátanos de Jamaica, dos de los cuales aun se están construyendo.»

# Hospitales y Casas de Socorro

En la Casa de Socorro del Puerto han sido asistidos:

Antonio Melián García, de 39 años, de contusión en el hombro izquierdo, y Juan Cruz Ramírez, de 21 años, de erosiones en la mano derecha.

© Biblioteca Nacional de España

# Tribunales

Ayer se celebró la vista civil de los autos de incidente seguidos en el Juzgado de Triana por don Juan Cabrera Campos contra la Sociedad Brito Linie S. A. de la Habana, sobre revocación de un auto que declara no haber lugar a reponer una providencia.

Quedó pendiente de sentencia.

—

También se celebró ayer el juicio oral por disparo de arma de fuego, contra Antonio Cruz González, que se conformó con una multa de 125 pesetas y otra de 100, penas que pidió el fiscal.

—

Asimismo se celebró el juicio por lesiones contra Antonio Ruiz Silva,

El fiscal pidió para el procesado la pena de un año y un día de presidio correccional, e indemnización de 330 pesetas.

—

Se ha dictado sentencia, en causa por lesiones, condenando a Pedro Betancor Curbelo, a la pena de dos meses y un día de arresto mayor e indemnización de noventa pesetas a Agustín Perera.

# Balompié

SE DICE POR AHÍ QUE...

El C. D. Tenerife ya no tiene esperanzas al Campeonato actual.

—

Que por el contrario, el equipo de la vecina isla que tiene casi seguridad en su triunfo, es el Iberia F. C.

—

Que el Unión Arenal volverá a formar parte del Grupo B.

—

Que el Marino va a ser reforzado con valiosísimos elementos.

—

Que el Athlétic no cree imposible ostentar el título de Campeón de Gran Canaria.

Se venden recibos de participación en la Lotería Nacional, estampando en ellos el número que se desee.
Precios económicos.

## Instituto Ortopédico y Masoterápico

Director: don Ramón de Calvo
De los hospitales de San Carlos, General de Madrid, Auxiliar técnico: Don Esteban Pastor, ex ayudante del Dr. Decret.
Calle de Pérez Galdós número 5 bajo.
Consultas diarias de 10 a 1 y de 4 a 7.

**Hernias** su curación pronta y radical con nuestro novísimo hernario mecánico científico «Curator».

**Deformados** las desviaciones de la columna vertebral (espinal) mal de Pot (de origen tuberculoso o raquítico, llegan a corregirse totalmente. Parálisis infantil, piernas y pies torcidos, tumores blancos, coxalgias, anquilosis, cifosis, etc.

**Miembros artificiales** últimos modelos en piernas, pies, brazos y manos que imitan perfectamente los naturales.

**Fajas ventrales** verdaderas maravillas para la reducción de vientres, para la caída de la matriz, riñón movible, descenso del estómago, embarazadas etc. Tratamiento especial por medio de la Masoterapia del reumatismo articular, como varices, curación de la ciática por rebeldes que sean.

# Registros civiles

VEGUETA

Nacimientos.—Adolfo Miranda y Martín Crespo, calle de Luis Millares, y Moisés Tejedor Santana, en el Polvorín.

Defunciones. —Antonia Rodríguez Hernández. 26 años, sarcoma ovárico, en los Barrancos.

El anuncio honrado, aumenta las ventas.

## Asociación de Cosecheros

SINDICATO AGRICOLA DEL NORTE DE GRAN CANARIA

Ha quedado abierto el período de admisión de socios, debiendo dirigir las solicitudes de ingreso de los que deseen formar parte del mismo, a su Presidente, en Guía.

Los informes, reglamentos y toda clase de datos que se deseen pueden solicitarse en las Oficinas del Puerto de la Luz, calle de Cirilo Moreno núm. 17, y en los almacenes de recibo de Guía y Gáldar.

Guía 21 de Septiembre de 1927.

El Secretario,
EMILIANO AYALA

Estando abierta la suscripción para cubrir las acciones de una sociedad anónima, que comenzará a funcionar a principios del próximo mes con el objeto de construir buques para el transporte de plátanos en desnudo a los mercados europeos y por el gran interés y transcendencia que este asunto tiene para el porvenir de nuestra riqueza agrícola, encarecemos a los asociados de nuestro Sindicato colaboren a la idea comunicando la participación que desean adquirir.

Para informes Oficinas del Puerto de la Luz, calle de Cirilo Moreno núm. 17 y almacenes de recibo en Guía y Gáldar.

El Presidente,
José Sansó

## Cruz Roja Española

ASAMBLEA LOCAL DE LAS PALMAS

CONCURSO

Por acuerdo de la Junta de Asistencias de esta Asamblea local, se abre concurso de Damas Enfermeras de 2.ª clase, lo que se hace público para que las Damas que deseen ingresar en el mismo se sirvan inscribirse antes del 15 de este mes en la Secretaría de esta Asamblea acreditando los extremos siguientes:

Observar buena conducta y tener perfecta salud. Las solicitudes deben ser autorizadas por su padre o tutor, cuando sea menor de edad, y las casadas, por conducta de sus esposos.

Las Palmas 1.º de Octubre de 1927.

El Presidente Delegado,

*Lucas Alzola Apolinario*

**Manuel Mascias Aguilar**

ODONTÓLOGO

Ayudante operador del Profesor Dr. F. Aguilar de Madrid
Vera y Clavijo 11 Edificio del Circo Cuyás Consulta de 9 a 1 y de 3 a 7.

## Carne de cerdo

En los puestos de este Mercado números 141, 143 y 145, se vende carne de puerco a los siguientes precios:

| | | |
|---|---|---|
| Limpia, | 4 50 | ptas. |
| Chuletas | 3 75 | » |
| Chorizos | 4 00 | » |
| Manteca | 4 00 | » |
| Higado | 3 00 | » |
| Patas y cabezas | 2 00 | » |
| Costillas | 3 00 | » |
| Tocino | 4 00 | » |

Lea Vd. LA VOZ y anúnciese en este periódico.

## La Pátria Hispana

SOCIEDAD ANONIMA DE SEGUROS

SEGUROS DE VIDA ACCIDENTES DE TODAS CLASES, INCENDIOS Y TRANSPORTES MARITIMOS

Si Vd. desea tener garantizados sus bienes, asegúrelos en la «PATRIA HISPANA» contra incendios.

Si desea garantizarse de la Responsabilidad civil por accidentes que pueda ocasionar su automóvil a personas y objetos de todas clases como asimismo garantizar los daños que se le ocasionen a su propio automóvil, asegúrelo en «LA PATRIA HISPANA.»

Si Vd. es persona previsora que mira por su propio bienestar y el de su esposa e hijos, debe Vd. hacerse un Seguro de Vida en «LA PATRIA HISPANA.»

Las mercancías que Vd. embarque y reciba debe asegurarlas en «LA PATRIA HISPANA».

Si Vd. desea garantizarse de los accidentes que puedan ocurrirle a sus operarios asegúrelos en «LA PATRIA HISPANA.»

Si desea garantizarse de accidentes que puedan ocurrirle a su propia persona, hágase el Seguro de Accidente Individual en «La PATRIA HISPANA.»

Sociedad concertada con la Cooperativa del Ministerio de la Guerra.

«LA PATRIA HISPANA» funciona bajo la inspección del Gobierno y sus reservas de garantía ascienden en 31 de Diciembre de 1925 a ptas. 871 578,51

Para toda clase de informes diríjase Vd. al Subdirector en Las Palmas:

ALFONSO LISON LORENZO
REMEDIOS, 10 Y 12.

o al Agente-Inspector don Pedro Celestino Bermúdez.

## Se facilita DINERO

a empleados del Estado y particulares por letras y pagarès, en grandes ó pequeñas partidas, disponiendo también de 250 000 pesetas para colocar en hipotecas, en grandes o pequeñas cantidades.

Vendo asimismo varias casas en distintos sitios de la población.

Se guarda absoluta reserva en todos los asuntos.

Además se admiten proposiciones de todo el que quiera colocar dinero.

Francisco Ojeda Delgado

Calle Tomas Quevedo (antes Travieso) número 27, carpintería.

GRAN HOTEL AZUAJE

Magníficas habitaciones para temporada de verano con espléndido comedor. Comida de la mejor calidad y servicio esmerado.

Todos los días festivos almuerzo extraordinario y the danzant.

Precios reducidos.

## Cesáreo Moreno del Castillo

AGENTE DE NEGOCIOS

Confección de tóda clase de documentos cobratorios.—Representación de Ayuntamientos y Sociedades Mercantiles e Industriales ante la Hacienda y demás Oficinas pùblicas.—Asesorías de asuntos Administrativos, Mercantiles, Contribuciones e Impuestos.

ADMINISTRACION DE FINCAS

Obtención de certificados de última voluntad y del Registro de Penales.=Presentación de documentos para la liquidación de Derechos Reales. Inscripciones en el Registro de la Propiedad.=Informaciones posesorias y legalizaciones.=Gestión de cuantos asuntos se le encomienden, tanto en la Península como en el Extranjero, para lo cual está relacionado con las principales Agencias.

Tomás Quevedo 22. Las Palmas
Apartado de Correos, 184

## CASA 'BRAGE'

Se hace toda clase de reparaciones en máquinas de coser de todas las marcas.

Contamos con personal especializado y piezas de repuesto para todas ellas.

TRIANA, 104 (Entresuelo)

## Academia Hispano-Francesa de idiomas y estudios Mercantiles

Perdomo 18

FRANCES INGLES ALEMAN

CONTABILIDAD—TENEDURIA—CALCULO
TAQUIGRAFIA—MECANOGRAFIA

Profesorado especial para idiomas
Clases únicas para señoritas
Horario cómodo para adultos y empleados
Clases, de 5 tarde a 10 noche

Apertura del CURSO. 1.º de Octubre=Matrícula e informes, de 6 a 8 tarde.= PERDOMO, 18, bajos.

## Madera de riga

LA CASA ELDER acaba de recibir de los Estados Unidos de América, un importante cargamento de esta madera, en gran vaiedad de vitolas y de calidad muy superior.

## Ladrillos y Mármoles de Italia

Universalmente apreciados por su bondad, durabilidad, presentación y de coste muy económico.

Para muestras, catálogos y precios

JUAN PEANO VINAY.-CALLE CONSTANTINO n.º 10

## Tuberías galvanizadas — Hierros de construcciòn

todo medidas corrientes

Para informes: Albareda 153 — Carl Dittmer — Puerto de la Luz, Teléfono nùm. 1.053

## Mantequilla danesa Heyman

Se recibe todas las semanas

Agente: Hugo Pérez.

Pida Vd. en todas partes

## OPERA

el mejor cigarrillo que se fuma

Cada cajetilla contiene una preciosa estampilla de seda

Calidad, calidad y calidad

lo garantiza «La Regenta»

## A usted le interesa saber:

que los muebles de la CASA LISON, calle Remedios 10 y 12, son los más acreditados por ser los más económicos, sólidos y elegantes; y que en sus almacenes encontrará Vd. siempre preciosos modelos de alcobas, salas, comedores, despachos y cuantos muebles se necesiten en una casa, a precios muy convenientes para Vd.

Camas de un cuerpo las hay desde 30 ptas. También hay sillas desde 5'75 ptas. cada una.

La CASA LI-SON es la fábrica de muebles más importante de Canarias, y actualmente está construyendo un amplio edificio para la exposición de sus acreditados productos.

Alcobas completas, para matrimonio, construidas en el país, que es la mayor garantía de solidez las vende la CASA LISON desde 700 ptas. que en otros comercios valen 800.

Visite usted la CASA LISON, calle Remedios 10 y 12.

## Caja Mutua Popular

Sociedad Mútua de Seguros sobre la Vida a prima fija

Inscripta en el Registro de Sociedades de Seguros por R. O. del Ministerio de Trabajo de 9 de Julio de 1926

Via Layetana, 18.—BARCELONA

Seguros en caso de muerte.=Seguros en caso de vida y de supervivencia.

Los asegurados tienen derecho a los beneficios sociales como socios que son de esta Mutualidad

Inspector Provincial.—MANUEL ALCAZAR.
DOMINGO J. NAVARRO, 25.—Las Palmas.

## Banco Hispano-Americano

SUCURSAL EN LAS PALMAS DE GRAN CANARIA

PLAZA DE HURTADO DE MENDOZA NUMERO 1

Con Agencia en el Puerto de la Luz, Paseo de las Victorias nº 40

Capital: Cien millones de Pesetas.

Central: MADRID, Plaza de Canalejas núm. 1

SUCURSALES Y AGENCIAS:

(Madrid), Duque de Alba núm. 15; Albacete, Alcañiz, Algeciras, Alcoy, Alicante, Almería, Antequera, Badajoz, Barcelona, Bilbao, Burgos, Cabra, Càceres, Càdiz, Calahorra, Calatayud, Cartagena, Castellón de la Plana, Córdoba, Coruña, Ecija, Egea de los Caballeros, Estella, Figueras, Gandía, Granada, Huelva, Huesca, Jaèn, Jàtiva, Jerez de la Frontera, Jumilla, Linares, Logroño, Mahòn, Malaga, Mérida, Motril, Murcia, Olot, Onteniente, Orense, Palma del Condado, Palma de Mallorca, Pamplona, Plasencia, Ronda, Sabadell, Salamanca, Sanlucar de Barrameda, Santander, Santiago, Santa Cruz de la Palma, Santa Cruz de Tenerife, Sevilla, Soria, Tarrasa, Teruel, Tudela, Utrera, Valdepeñas, Valencia Valladolid, Vigo, Villafranca del Panadés, Villarreal, Villena, Zafra y Zaragoza.

El Banco Hispano Americano realiza toda clase de operaciones de Cambio, Bolsa y Banca, en condiciones muy ventajosas
Tipo de intereses para Cuentas Corrientes

2 % anual en las cuentas disponibles a la Vista
4 % » » » a 1 año fecha

HORAS DE DESPACHO, de 9 a 12 y de 2 a 4
Los Sábados, de 9 a 12 solamente.

© Biblioteca Nacional de España

# Casas Consignatarias de vapores

## Vapor para Barcelona

El sábado 8 del actual al medio dia, saldrà para Cadiz y Barcelona, via Tenerife, el rápido vapor de 8 500 toneledas

## "Teide"

admitiendo fruta bajo y sobre cubierta, y pasaje de preferencia, primera, segunda y tercera clase.

Para informes: BAUTISTA Y MARTINON

Federico León 4 Puerto de la Luz

---

## Cory Hnos. y Co

Almacenistas de carbón, antracita inglesa de primera clase y carbón Cok.—Contratistas de aceites pesados.—

Servicio de lanchonaje

AGENTES DE LAS LINEAS DE VAPORES

Lloyd Sabaudo (Gènova).—Chargeurs Reun Is (Parl.).—Sollevelè Sander & T. H. Van Hattum (Rotterdam),—Zuid-America-Linie.— Van Nievelet Gondrian & Cia. (Rotterdam)—Holland Amerikalyn (Rotterdam),—John Holy & Cia. (Liverpool).—Bromport S. S. Company.

VAPORES QUE SE ESPERAN

| FECHAS | | VAPORES | DESTINOS |
|---|---|---|---|
| Octubre | 7 | Alcyony | Rotterdam y Hamburgo |
| » | 9 | Jonathan C. Holt | Liverpool |
| » | 19 | Principe di Udine | Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires |
| » | 26 | Tomaso di Savoia | Nápoles y Génova |
| « | 30 | John Holt | Liverpool |

---

## Bautista y Martinón

Las Palmas y Puerto de la Luz

SERVICIO QUINCENAL PARA EL NORTE DE ESPAÑA

Vapores que se esperan durante el mes de Stbre. de 1927

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Octubre | 5 | Miércoles | Hihgo | para | Costa de Africa |
| » | 6 | Jueves | Teide | » | Tenerife, Cadiz y Barcelona |
| » | 7 | Viernes | Saint Viceut | » | Costa de Africa |
| » | 12 | Miércoles | Arucas | » | Casablanca y Barcelona |
| » | 12 | Miércoles | Poeta Arolas | » | Casablanca y Barcelona |
| » | 14 | Viernes | Romeu | » | Cádiz y Sevilla |
| » | 15 | Sábado | Arucas | » | Hamburgo y Bremen |
| » | 18 | Martes | West Kebar | » | Costa de Africa |
| » | 20 | Jueves | Escolano | » | Tenerife, Cadiz y Barcelona |
| » | 26 | Miércoles | Zmyrna | » | Bremen y Amberes |
| » | 28 | Viernes | Romeu | » | Cadiz y Sevilla |
| » | 28 | Viernes | Florinda | » | Casablanca y Barcelona |
| » | 29 | Sábado | Zmyrna | » | Hamburgo y Bremen |

Para informes: Bautista y Martinón.—Puerto de La Luz.

---

## Navigazione Libera Triestina

Vapores que se esperan

| FECHA | | NOMBRES | DESTINOS |
|---|---|---|---|
| Octubre | 10 | Piave | Barcelona, Marsella Génova |
| » | 12 | Sabbia | Barcelona, Marsella Génova |
| » | 17 | Cellina | Directo Marsella y Gènova. |
| » | 27 | Perla | Barcelona; Marsella Gènova |

Admitiendo carga general, frutos y pasaje de 1.ª clase.—Para informes: JUAN KRUZIC TURINA.—Teléfono n.º 1.175.

---

## Línea de Yeoward

Vapores que saldrán durante estos meses para Liverpool

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| «Andorinha» | el | día | 1 | de | Septiembre | de | 1927 |
| «Avoceta» | el | día | 4 | de | « | de | 1927 |
| «Alondra» | el | día | 11 | de | « | de | 1927 |
| «Agùila» | el | día | 18 | de | « | de | 1927 |
| «Andorinha» | el | día | 22 | de | « | de | 1927 |
| «Ardeola» | el | día | 25 | de | « | de | 1927 |
| «Alca» | el | día | 2 | de | Octubre | de | 1927 |

---

## Woermann Linie Ltda.

Consignatarios. Proveedores de carbón y agua. Talleres mecánicos. Puerto de la Luz.

Teléfono 1.044 Apartado de Correos 60

VAPORES QUE SE ESPERAN

PARA EL NORTE

| FECHAS | | NOMBRE | DESTINO |
|---|---|---|---|
| Octubre | 12 | Iona | Hamburgo |
| » | 15 | La Coruña | Rotterdam y Hamburgo |
| » | 18 | Wadai | Southampton y Hamburgo |
| » | 22 | Las Palmas | Hamburgo y bremen |
| » | 24 | Monte Sarmiento | Vigo y Hamburgo |
| » | 27 | Ussukuma | Lisboa, Southampton, Amberes y Hamburgo |

PARA EL SUR

| | | | |
|---|---|---|---|
| Octubre | 10 | Wagogo | Monrovia, Cape Palmas, Half Assinie, Axim, Sekondi, Cape Coast, Saltpond, Winneba, Accra, Addá, Kreta, Lome, Cotonou, Forcados, Burutu, Warri, Koko, Sapelli. |
| » | 14 | Wahehe | Freetown, Monrovia, Sekondi, Accra, Lagos, Apapa, Victoria, Santa Isabel y Duala. |
| » | 22 | Ivo | Dakar, Bathurst, Bissao, Conakry, Freetown, Sherbro, Manch, Sulimah, Cape Mount, Monrovia, Marshall, Gran Bassa, River Cess, Sinoe, Nanakro, Sasstown, Grand Cess, Cape Palmas, Tabou, Lahou, Sassandra, Grand Bassam, Assinie. |
| » | 27 | Wigbert | Monrovia, Sekondi, Accra, Lome, Cotonou, Lagos, Apapa, Victoria, Duala, Santa Isabel, Kribi, Tiko, Mokundange, Bibundi, Debundscha, San Carlos, Bata, Benito, Kogo. |

---

## C.ª Trasmediterránea

Barcelona

Servicio fijo regular con salidas semanales para Cadiz.

Salidas quincenales para Sevilla.

Salidas semanales para Barcelona.

Salidas quincenales para Casablanca,

Salidas quincenales para Bilbao y Santander.

Vapores que se esperan

MES DE SEPTIEMBRE DE 1927

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 6 | Jueves | Teide | » | Tenerife, Cadiz y Barcelona |
| 12 | Miércoles | Poeta Arolas | » | Casablanca y Barcelona |
| 14 | Viernes | Romeu | » | Cadiz y Sevilla |
| 20 | Jueves | Escolano | » | Tenerife, Cadiz y Barcelona |
| 28 | Viernes | Florinda | » | Casablanca y Barcelona |
| 28 | Viernes | Romeu | » | Cadiz y Sevilla |

---

## Fred. Olsen Line

OSLO

Próximas salidas del mes de Otbre. con magníficos fruteros ràpidos

| PARA LONDRES | | PARA DIEPPE | |
|---|---|---|---|
| 6—10 | «Buena Vista» | 2—10 | «Burgos» |
| 13—10 | «San Josè» | 9=10 | «Sardinia» |
| 20—10 | «San Carlos» | 16=10 | «San Andrés» |
| 27—10 | «Buena Vista» | 23—10 | «Burgos» |
| | | 30=10 | «Sardinia» |

ALVARO RODRIGUEZ LOPEZ

---

## Miller y C.ª

suplidores de carbones, aceite crudo y agua a vapores

SERVICIO DE LANCHONAJE

VAPORES QUE SE ESPERAN

| FECHAS | | VAPORES | DESTINOS |
|---|---|---|---|
| Octubre | 9 | Balranel | Londres |
| » | 13 | Hoggair | Marsella |
| » | 17 | Pincio | Marsella |
| » | 17 | Scheldestroom | Dakar y Rufisque |
| » | 22 | Caramania | Marsella |
| » | 23 | Plata | » |
| » | 25 | Barrabool | Londres |
| » | 26 | Sofía | Nápoles y Trieste |
| » | 29 | Saturnia | Marsella, Nàpoles, Trieste |

NOTA.—Para ampliar informes respecto a fechas de llegada de vapores, etc., dirigirse a nuestras oficinas en el muelle de Santa Catalina.

---

## C.ª Carbonera de Las Palmas Ltda.

PUERTO DE LA LUZ

Almacenistas y abastecedores de carbón mineral para vapores y vendedores de la mejor clase de antracita inglesa.—Construcciones navales y reparaciones de buques.—Tambien se hacen toda clase de trabajos mecánicos, carpintería y fundición para la localidad.

AGENTES DE LAS LINEAS DE VAPORES

Lloyd Real Holandés.—Lloyd Sabaudo.—Bullard, King y C.ª Ltd., Commonwealth y Dominien Line Ltd.—Mac Iver Sons y C.ª Ltd.—Societa Nacionale di Navigazione.—Trasatlántica Italiana.—Kaye Sons y C.ª.

VAPORES DE CARGA QUE SE ESPERAN

| | | | |
|---|---|---|---|
| Octubre | 17 | «Gaasterland» | Rotterdam y Hamburgo. |
| » | 18 | «Eemland» | Amsterdam y Hamburgo. |

LLOYD REAL HOLANDÉS (VAPORES DE PASAJE)

| | | | |
|---|---|---|---|
| Octubre | 2 | «Flandria» | Lisboa, Leixoes, Coruña, Cherbourg, Southampton y Amsterdam. |
| » | 5 | Orania | Pernambuco, Bahia, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires |
| » | 16 | «Zeelandia» | Lisboa, Leixoes, Coruña, Cherbourg Southamton y Amsterdam |
| » | 26 | «Flandria» | Pernambuco, Bahia, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires. |
| » | 30 | «Gelria» | Lisboa, Leixoes, Coruña, Cherbourg Southampton y Amsterdam |

NOTA.—Se suspende temporalmente el embarque de emigrantes este puerto,

---

## Grand Canary Coaling Company Ltd.

CONSIGNATARIOS DE BUQUES.—ALMACENISTAS DE CARBON.—THE GRAND CANARY SLIPWAY AND ENGINARING, VARADEROS, ASTILLEROS Y TALLERES MECÁNICOS, CONSTRUCCION Y REPARACION DE BUQUES Y EMBARCACIONES DE TODAS CLASES.—BOMBAS Y MATERIAL DE SALVAMENTO.—LANCHONAJES DE CARGAS Y FRUTOS

VAPORES QUE SE ESPERAN

| FECHAS | | NOMBRES | DESTINOS |
|---|---|---|---|
| Octubre | 13 | «Highland Rover» | Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires |
| » | 15 | «Severn» | Havre |
| » | 19 | «Highland Loch» | Londres |
| » | 27 | «Highland Ladie» | Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires |
| » | 30 | «Highland Piper» | Liverpool |
| Novbre. | 5 | «Siris» | Liverpool. |
| » | 10 | «Highland Glen» | Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires |
| » | 16 | «Highland Pride» | Londres |
| » | 24 | «Highland Loch» | Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires |

Para informes generales, oficinas Grand Canary Coaling C.º Lted. Muelle de Santa Catalina.—Informes para pasajeros emigrantes, RAFAEL ALZOLA APOLINARIO, en dichas oficinas.

---

## Elder Dempster Grand Canary Ltd.

Consignatarios de buques, comerciantes, almacenistas de toda clase de mercancías, madera, cemento, hierros, materiales de construcción, etc.

Agentes de las Compañías African Steamship Company, The British and African Steam, Navigation C.º Ltd., Unión Castle Mail Steamship Ltd.

VAPORES QUE SE ESPERAN

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Octubre | 8 | Sapele | » | Costa de Africa |
| » | 12 | Murillo | » | London |
| » | 15 | Newton | » | Rotterdam |

LAMPOR HOLT LYTD.

---

## Disponible

© Biblioteca Nacional de España

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Gran Canaria, al mes, ptas, 2'00
Resto del Archipiélago y Península española 2'25
Paises americanos, pesos 1'00
Otros paises extranjeros, ptas. 3'50
Pago anticipado

Número suelto, 10 céntimos

# LA VOZ

Dirección, Redacción, Administración e Imprenta, Triana 1, bajo

PRECIOS DE PUBLICIDAD

Comunicados, de 0'25 a 1 00 pta. línea
Esquelas de defunción y aniversario, según dimensiones.
Anuncios y reclamos, precios convencionales — Grandes rebajas en contratos de largo plazo.
Pago anticipado

Número atrasado, 20 céntimos

# Información por cable, telégrafo, teléfono y correo

## Servicio especial de LA VOZ

## Noticias generales

En la Delegación del Gobierno se han extendido licencias de caza a los señores siguientes:

Don Angel Mateo Diaz, don Santiago Yus Calvo, don Jerónimo Hernández Talavera y don Bernardo Cazorla Alemán.

*Se admiten anuncios especiales para esta sección.*

Ha dado a luz un niño la esposa de don Adolfo Miranda Ortega.

Se necesita

**Empleado de oficina que tenga conocimientos de contabilidad y correspondencia.**

**Compañía de Seguros «La Patria Hispana» Remedios 12.**

La «Gaceta» de Madrid correspondiente al día 25 de Septiembre, publica una real orden disponiendo que todas las participaciones de multas por contrabando y defraudación que hayan de hacerse efectivas en las Delegaciones de Hacienda se retenga el 3 por 100 de las cantidades que deban entregarse a los partícipes y que se destine la suma que se obtenga al pago del material necesario para el funcionamiento de las Juntas administrativas.

**SE VENDEN dos automóviles nuevos marca «Peugeot» por menos de su costo, construidos expresamente para estas carreteras, y un camión de muy poco uso y barato.**

**Informarán Ferretería El Candado, Triana 13.**

Ha llegado a pasar una temporada en el Gran Hotel de Azuaje, don Juan Pfluger.

En breve irán también de temporada don Jerónimo del Río y familia.

El domingo, aquel precioso rincón de Gran Canaria estuvo concurridísimo. Sentimos no poder dar el nombre de las numerosas familias que vimos gustar el the en la amplia terraza de dicho hotel.

Recordamos las familias de don Nicolás Manrique, de don Nicolás Massieu y Falcón; don Antonio Ruiz y señora; don Juan Borde y familia; don Carlos Pfluger y familia; familia de don Rafael Navarro Soler; señor Estevez Roca y esposa, señorita Maruja Arocena; don Baltasar Rodríguez y señora y familia de don Antonio Betancort Calderín.

### Escuela Mercantil de San José

**Instrucción primaria.= Enseñanza Mercantil. -Idiomas =Clases nocturnas de Contabilidad**

*Calle Dolores de la Rocha número 23.*

Ha sido nombrado teniente fiscal de esta Audiencia Territorial, don Antonio Gordiño Llacango, que lo era de Ciudad Real.

Y magistrado de la Audiencia provincial de Tenerife, don Vicente Serrano Trigueros, Juez de primera instancia de Ciudad Rodrigo.

**MECANOGRAFO muy práctico en todos los sistemas y acostumbrado a trabajos de oficina ofrécese para trabajar por la tarde desde el día 2 de Noviembre próximo.**

**Darán informes en la Redacción de este diario.**

De Tenerife han regresado, en unión de sus señoras esposas, don Tomás y don Juan Sintes Reyes.

**SE VENDE en la calle 6ª esquina a la D. del Puerto de la Luz por no poderla atender su dueño, una tienda de comestibles, con muy buena clientela.**

**Para informes en la misma tienda.**

El ministro de la Gobernación ha dispuesto que con carácter eventual, desempeñe la Inspección provincial de Sanidad de Tenerife, don Antonio Ortiz de Lindazurri, inspector de Las Palmas.

Han marchado a Tenerife don Antonio Castro, don Francisco Hidalgo, don Manuel Cabrera, don Juan García, don Manuel Alfonso, don José Curbelo, don Higinio Riera, don Antonio Saavedra don José Padilla, don Pedro León, don José Morales y don Armando y don Daniel Torrent.

Al capitán de Artillería don Juan Antonio Mas del Rivero, se le ha concedido la Cruz de María Cristina por méritos de guerra contraidos en Marruecos durante la última campaña de Alhucemas.

## Espectáculos

PABELLON RECREATIVO

*Calle Perdomo*

Miércoles 12 de Octubre

Fiesta de Homenaje al Ejército

Función dedicada a las tropas de esta guarnición

NOCHE a las 9 1/4

La preciosa comedia en 4 partes

AMOR LLEVA EL VOLANTE

=Descanso=

*A la Bandera.* Discurso patriótico por el joven Angel Molina.

La interesante cinta

**Regreso de Franco a España**

El pasillo cómico

*SINDO EL TONTO*

desempeñado por el cuadro «La Afición»

Precios

Preferencia 0 90
General. — Reservada a los soldados de esta guarnición, que tienen entrada libre

Pronto la cinta española de D. Jacinto Benavente
*La Madona de las Rosas*

## De Tenerife

**Un anciano herido de gravedad**

El domingo a las once y media de la mañana, fué atropellado en el muelle principal (frente al fielato del Tranvía), por el automóvil número 2 305, propiedad de don Roque Montesdeoca y que guiaba Eloy Borges Sacramento, el anciano Juan Benitez Morales, de 75 años de edad, que sufrió lesiones de alguna consideración.

El accidente ocurrió al dar el expresado auto marcha atrás, no oyendo Juan Benitez la bocina del coche, que le atropelló con una de las ruedas traseras.

Conducido en el mismo automóvil a la Casa de Socorro, se le apreció una herida contusa con desgaramiento de la cara dorsal del pié derecho, interesando los tendones de los flexores de los dedos; rotura de la arteria dorsal del metatarso con abundante hemorragia, contusiones en la cara y conmoción cerebral, de pronóstico grave

Después de practicársele la primera cura fué trasladado a su domicilio.

En la imprenta donde se edita este diario, Triana 1, se vende papel peso imade periódico.

## Cablegramas

PENÍNSULA

Madrid, 11 a las 14

### La jugada de la Lotería

**Premios mayores**

Han correspondido a los números siguientes:

1.º al 24.243 vendido en Barcelona.

2.º al 18 351 en Madrid.

3.º al 5 534 en Madrid.

4.º al 37.962 en Barcelona.

5.º al 47.701 en Madrid.

**Premios pequeños**

Han correspondido a los números siguientes:

47.317, 36.015, 46.657, 35.343, 33.180, 24,093, 37 mil 835, 30.826, 25.828.

28 145 42 233, 31.746, 41 676, 44.777. 42 830, 2.636, 55.349, 40 752 3.805, 1.935, 29.343 y 48 386

N. de la R. Reproducimos hoy este telegrama, porque no fué inserto en parte de nuestra edición de ayer.

Madrid, 12 a la 1'45

### La exportación de frutos canarios

Madrid.—El presidente gerente de la Unión de Exportadores de frutos de Canarias, don Ricardo Ruiz y Benítez de Lugo, ha visitado a los señores ministro de Marina, Castedo y Vellando, para tratar de la expedición de certificados de Sanidad a los frutos que se exportan de Canarias, y de la reducción de precio de los fletes marítimos y de las tarifas ferroviarias.

Los visitados se mostraron muy propicios a facilitarle realización de las legítimas aspiraciones de los exportadores de esas islas.

### Sindicación forzosa

Madrid.—Se halla ultimado el real decreto estableciendo la sindicación forzosa de los exportadores de frutos de las provincias de Las Palmas y Tenerife.

### Entierro

Madrid.—Se ha verificado el entierro del Dr. D. Julián Vambaumberghen.

Presidió el acto el Director general de Sanidad, señor Murillo, y asistió numeroso acompañamiento, en el cual figuraban muchos naturales de Canarias.

### Obsequio de Yanguas.= Lo que este dice de la Asamblea Nacional

Madrid.=El presidente de la Asamblea, señor Yanguas, ha obsequiado con té, pastas y licores, a los corresponsales de la prensa extranjera que transmitieron en francés, a sus respectivos periódicos, los discursos de la sesión de apertura, del rey, del marqués de Estella y del señor Yanguas.

Este se congratuló de la atención que la prensa extranjera presta a la Asamblea Nacional Española, y expuso las características de la misma.

Lamentó la ausencia de los socialistas en ella, pero confía en que al fin aceptarán puestos.

Dijo que en la Asamblea estarán representados los Sindicatos Libres de Obreros Católicos.

Nos hallamos—agregó—en un momento de evolución hacia un régimen definitivo.

Terminó diciendo que celebraría que no se agotara en tres años la vida de la Asamblea, que puede hacer y hará una labor fructífera para España.

### El "Oropesa" corre un gran temporal

Vigo. Ha fondeado en este puerto el vapor «Oropesa», cuyos tripulantes han manifestado que el barco corrió un gran temporal de mar gruesa y viento, y un furioso ciclón, a consecuencia del cual resultó un pasajero muerto y varios heridos.

### Otra renuncia

Madrid.—El general Luque, nombrado para formar parte de la Asamblea Consultiva ha dirigido una carta al jefe del Gobierno, renunciando su designación.

### Del último complot

Madrid.—La policía ha dado ya por terminado el atestado que instruía con motivo del último complot revolucionario.

Hoy lo entregó al capitán general de Madrid, el Director general de Seguridad.

CAMBIOS

| | |
|---|---|
| Libras, una, | 27 92 |
| Francos franceses, 100, | 22'50 |
| Dólares, 1, | 5'75 |
| Liras, 100, | 31'10 |
| Francos belgas, 500 | 80 00 |
| Marcos, 100, | 137 00 |

MARRUECOS

### Accidente desgraciado

Melilla.—Hallándose varios niños en el barrio de Cabrerizas, jugando con una bomba Laffite, hizo ésta explosión, resultando 3 muertos y siete heridos.

EXTRANJERO

### ¿Asesinato de Calles?

Nueva York.—Hoy han circulado rumores de haber sido asesinado el presidente de Méjico, general Calles.

Hasta ahora no se ha tenido confirmación de la noticia.

### Tratado anglo-español

Londres.—El nuevo Tratado comercial anglo español, se negociará sobre las mismas bases que el anglo-alemán de 1924.

### Un "ultimátum"

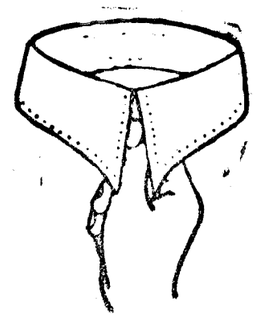
Londres.—Se afirma que Yugoeslavia ha enviado el «ultimátum» a Bulgaria.

*Mesa de la Peña*

*A la hora de cerrar ésta edición. nos falta el servicio telegráfico de última hora, que ha debido llegar á nuestro poder de once a once y media de hoy.*

Exíjid siempre el cuello sin forros patentado

"SIMPLEX CAMPEON"



Suave
Sencillo
Cómodo

Económico
No se encoge
Ni se arruga

El más elegante y perfecto

Precio fijo: 2 pesetas

## Fiestas en San Bartolomé

Las tradicionales fiestas que esta pintoresca Villa dedica todos los años a Nuestra Señora del Rosario, prometen estar este año muy animadas. Los festejos serán:

Día 15.—La entusiasta juventud de esta localidad, adornará vistosamente las calles y plaza con banderolas y gallardetes. A la noche, después de los actos religiosos, se quemarán vistosas piezas de fuegos artificiales y se organizará el típico paseo en la plaza de San Bartolomé.

El 16, a las 10 de la mañana solemne función religiosa en la que cantará las glorias del Rosario un distinguido orador sagrado. Terminada la función, se cantará un «Te Deum» en acción de gracias por el feliz término de la campaña de Marruecos, y acto seguido se hará la procesión con la imagen de Nuestra Señora del Rosario. A la tarde, paseo en la plaza y otros entretenimientos populares. Todos los actos serán amenizados con música.

La feria de ganados es una de las más importantes y concurridas de Gran Canaria.

LA COMISION

## Registros civiles

**TRIANA**

Nacimientos.—Antonio Morales Benitez, calle de Lanzarote; Rafael Quevedo López, calle de Luis Morote; y Juan Vega Alvarez, calle del Faro.

Defunciones. Rosario González Hernández, 6 meses, enrocolitis, Alcarabaneras.

## Asuntos municipales

El orden del día para la sesión que esta tarde celebrará la Comisión permanente de este Ayuntamiento, es el que sigue:

Despacho y comunicaciones de oficio.

Expedientes de construcciones urbanas.

Declaración de vecino que solicita don Juan Marrero.

Instancia de don Ruperto Sánchez para establecer un puesto de lustrar calzado.

Instancia de la Sra. Superiora de los Desamparados sobre dispensa de arbitrios.

## Comisionistas Colegiados

*Por estimarlo de interés para el comercio local, comenzamos a publicar hoy la lista completa de los señores Comisionistas Colegiados en esta ciudad.*

Adolfo Benítez Morejón, Canalejas 14; Antonio Doreste Chirino, León y Castillo 47; Antonio Hernández Reyes, San Bernardo 3 y 5; Antonio Henríquez Vizcaino, Colmenares 25; Antonio Navarro Reyes, Buenos Aires 19; Antonio Dumpiérrez Martín, Pérez Galdos 38; Andrés Aguilar Bages, Pedro Diaz 24; Agustín Melián Falcón, Triana 92 y 94; Augusto Hernández Bautista, Pelota 3; Aniano Hernández Naranjo, Cebrián 37; Agustín A. Guzmán, Murga, 40; Antonio del Rosario Martínez, Dr. Pasteur.

Bernardo de la Torre, Buenos Aires 12; Basilio Morales Bueno, Triana 7; Bertie J. Gilber, Viera y Clavijo 23; Blas Ramírez Rodríguez, León y Castillo 12.

Carlos Paetow, Santa Ana 13; Cristino Hernández Prieto, Pérez Galdós 27; Charles Reed, Padre Cueto.

Emilio Aquino González, Torres 9; Emilio Rancel, León y Castillo 35; Esteban Ortega y Cruz, Perdomo 22; Esteban García Schamann, Arrecife.—Lanzarote; Enrique González Hernández, Eduardo 4.

Francisco A. Ramírez Rodríguez, Corazón de María; Francisco R. Rodríguez, Pérez Galdós, 23; Francisco Caballero Rodríguez, Triana, 136; Francisco Bruno Suárez, Ferrera, 12; Federico Ranitzchs, Arena; Federico Gunther, Sagasta, 63; Fernando González Correa, Tomás Quevedo 4.

Juan Peano Vinay, Constantino 10; Juan Lopez Brito, San Bernardo 12; Juan Lemes Sabina, Viera y Clavijo 21; Juan Hougthon Peña Buenos Aires 27; Juan B. González y Gonzáles, Torres 18; Juan Bethencourt del Río, Viera y Clavijo 37; Jorge Piretty Rodríguez, Perez Galdós 21; Jacinto Doreste Falcon, Arena 3; Julián Casinas, Perojo 44; J. Hoester, Canteras; Joaquín Pirez Bethencourt, Viera y Clavijo 20; José Cot Gómez, Perojo 54; José Lopez Morales, San Marcos; Juan Pacheco Perdomo, Perez Galdos 37.

Luis Reina Peréz, Cano 34; Luis Bravo Naranjo, Cano 6; Luciano Chazal, Cairasco 1; Leon Wallach Ruff, Triana; Lorenzo Jaen Diaz, Perez Galdos 33.

Miguel Viera García, Bravo Murillo 5; Manuel Alcazar Arana, Domingo J. Navarro 25; Manuel Hernandez Zumbado, Peregrina 2; Manuel Linares, Cano 14; Manuel Melián Cabrera, Buenos Aires 33; Manuel Melián Perez, Perojo 20; Manuel Morales Fleitas, Arena 16; Manuel Rodríguez Ortega, Constantino 8; Manuel de la Torre Cominges, Viera y Clavijo 44; Manuel Sánchez Bellido, Jones; Manuel Jorge García, Viera y Clavijo 28; Marcial Martín Martín, Perez Galdos 7; Marcelo Ruiz Lepoire, Plaza Leon y Castillo 24.

Orive y Compañía, Leon y Castillo 10.

Pedro Ponce Gonzáles, Eduardo 4; Pedro García Rodriguez, San Nicolás 23; Pedro Bermudez Martin, Buenos Aires 35; Pedro Compte Calla, Triana 134; Pedro Molina Gonzalez, 15 de Noviembre; Pedro Raventos Font, Leon y Castillo 99; Pedro García Martin, Arena 11; Pascual Lloret Tarens, Perojo 45.

Rafael Hernández Jimenez, Presidente Alvear; Rafael Perez Medina, Buenos Aires 23; Santamaría y Ramirez, Buenos Aires 45; Rodolfo Briganty Perez, Perojo 54; Ricardo W. Krausse, Arena, esquina Cano; Rafael Hernandez Garavote, Cairasco 4; Ramon Dominguez Palacios, Peregrina 9.

José Pesce Cosentino, Triana 114; José Curbelo Santos, Buenos Aires 19; José Hernandez Sánchez, Perdomo 16 2.º; José Brosa Roger, Viera y Clavijo 18; J. Diaz Curbelo Suc. Viera y Clavijo 25; José González Vega, Villavicencio 16; José Mederos Melián, Munguía 1; José Machin Monzón, León y Castillo 21; José Rodriguez Iglesias, Cano 36; José Sánchez Lopez, Torres 17; José Villavicencio Calvo, Triana 104; José R. de Castro, T. Quevedo 6; Juan S. Torres, Puerto de la Luz; Juan Lopez Moreno, Viera y Clavijo 38; Juan L. Ayala Benitez, Domingo J. Navarro 9; Juan Vernetta Grech, Cano 29.

Hugo Peréz Dominguez, Buenos Aires 29; H. Prinz, Tenerife, H. K. Schmitd, Perdomo 16.

*(Continuará)*

© Biblioteca Nacional de España